



СВОБОДА

УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК



SVOBODA

UKRAINIAN DAILY

Редкація і Адміністрація:
"Svoboda", 81-83 Grand St.
Jersey City, N.J. 07308
434-0237
434-0807
УНСоюз: 435-8740
Тел. з Нью Йорку:
BArclay 7-4125
УНСоюз: BArclay 7-5337

РІК LXXV. Ч. 17. ДЖЕРСІ СІТІ І НЬО ЙОРК, П'ЯТНИЦЯ, 26-го СІЧНЯ 1968 ЦЕНТІВ 10 CENTS JERSEY CITY and NEW YORK, FRIDAY, JANUARY 26, 1968 No. 17. VOL. LXXV

КОРОТКІ ВІСТІ

Четвер, 25 січня, 1968

В АМЕРИЦІ

ХОЧУТЬ ВЧАСНО ЗАКІНЧИТИ ДРУГУ СЕСІЮ 90-го Конгресу, щоб члени Конгресу могли взяти участь в Номінаційних Конвенціях, які відбуваються в серпні. Президент обіцяв провідникам обидвох партій співпрацювати в тому напрямку, щоб члени Конгресу могли якнайшорше закінчити працю. Президент обіцяє переслати вчасно різні законопроекти, про які згадував у своєму зверненні про Стан Унії. Більшість законопроектів буде в Конгресі вже в лютому. Частину Уряд пересилає вже в січні.

67-РІЧНИЙ КОНГРЕСМЕН РЕСПУБЛІКАНЕЦЬ Чарльз А. Галлек заявив, що він не буде старатися про перевибір в листопаді 1968-го року, бо думав робити те, що він любить: ловити рибу, полювати та грати в гольф. Він був конгресменом 33 роки і був спікером Палати та провідником республіканської меншості. Він не боявся політичної боротьби, в 1959 р. відобрав провід над республіканцями в Палаті від Джозефа В. Мартіна, але в 1965 році конгресмен Джералд Р. Форд з Мишигену взяв від нього цей провід і тримав досі. Він спокійно приймав політичні неадачі, кажучи, що в "політиці бувають перемоги, але трапляються і поразки".

ПРО НЕБЕЗПЕКУ ВІД ЛІКІВ для зменшення ваги пацієнтів говорили на Сенатській Протитрестовій Підкомісії, яку очолює сенатор Філіп А. Гарт. Зізнавала журналістка Сузанна МекБі, яка відвідала 10-ох лікарів, платячи від 10-ох до 40 дол. за оглядини і від кожного дістала пігулку на те, щоб "стратити фунти". Вона важить між 123 і 125 фунтів при висоті 5 стіп і 5 цалів. Сенатор Гарт закликає, що вона не потребує зменшувати вагу, що підтвердила "на око" обидва лікарі, які були присутні в підкомісії. Д-р Норман Гросс заявив, що більша небезпека для здоров'я американців є від ліків проти товстіння, як від самого товстіння.

СЕНАТОР ДЖАН МЕККАРТІ заявив, що він буде боротися, коли б перед самою Демократичною Конвенцією сенатор демократ із Нью Йорку Роберт Ф. Кеннеді взяв хотів команду над всіми тими демократичними силами, які вже тепер виступають проти політики президента Джансона. Сенатор МекКарті, який старіється здобути демократичну номінацію проти Джансона, заявив: "Я добровільно не вступлюся. Це я веду виборчу кампанію, і я не веду її для замилування очей, але для себе самого". МекКарті закликає сенатора Кеннеді активно поборювати президента Джансона. Обидва сенатори мають такий самий погляд на Джансонову політику у В'єтнамі, але вони різняться щодо проблем внутрішньої політики.

ФАРМАЦЕВТИЧНІ ФІРМИ МОЖУТЬ продавати задорого свої ліки не тому, що вони мають великий ризик при виробництві ліків, але тому, що вони так влаштувалися, що не мають конкуренції. Так зізнав у Палаті Підкомісії в справі дрібних бізнесменів директор економічного бюро Торговельної Комісії Вільям Ф. Мюллер. Представники фармацевтичних фірм зізнавали в цій же підкомісії і твердили, що вони мусять брати вищі ціни, бо мають великий ризик. Директор Мюллер заперечує це, і каже, що фармацевтичні фірми можуть брати великі ціни тому, бо нема в цій діяльності конкуренції. Тільки конкуренція може з успіхом регулювати ціни та не допускати до надмірного збільшення цін на ліки.

У СВІТІ

У ПАРЛЯМЕНТАРНИХ ВИБОРАХ В ДАНІІ ВИГРАЛИ У МИНУЛИЙ ВІВТОРОК 23 СІЧНЯ Ц. Р. ТРИ ПРАВІ ПАРТІІ — радикальні ліберали, консерватисти й аграрні ліберали, які разом здобули 101 парламентарний мандат у 179-членному парламенті. Програли соціалісти, які були в Данії при владі впродовж останніх 15-ох років. Правда, вони залишилися окремою найбільшою парламентською групою, бо матимуть в новому парламенті 63 послів, але не здатні створити парламентарну більшість. Прем'єр Бене Отто Краг, соціаліст, заявив, що зголосять димісію. Новим прем'єром вірогідно стане Гільмер Вавмгард, Данієць членом НАТО.

В ОБШІРІ ХЕЙСАНУ В ПІВДЕННОМУ В'ЄТНАМІ АМЕРИКАНЦІ ЗОСЕРЕДИЛИ коло 5.000 свого війська, сподіваючись офензивний діб коку комуністів. Довкілкі села евакуйовано з цивільного населення. — 26-річний ньюйоркський лікар, лейтенант морської піхоти, перевів під ворожим вогнем біля Хейсану на примітивному приміщенні за мішками з піском операцію одного раненого воїна, вийнявши з його тіла малий вибуховий заряд. Йому асистував один санітар і сержант-фахівець від вибухових матеріалів. Ранений не був свідомий, що в кожній хвилині він і його окруження могли загинути.

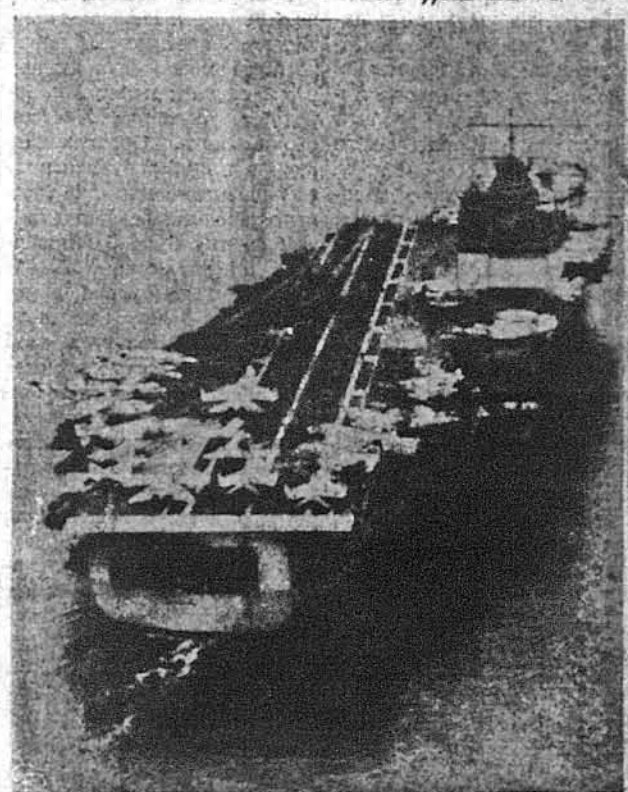
ГОЛОВА АНГЛІКАНСЬКОЇ ЦЕРКВИ АРХІЕПІСКОП З КЕНТЕРБЕРІ Д-Р МАЙКЕЛ РАМЗЕЙ ВИГОЛОСИВ вперше в історії цієї Церкви проповідь в католицькому Вестмінстерському соборі в Лондоні. Біля престолу в тому соборі привітав духовного лідера англійських протестантів кардинал Джан Гіан, католицький примає Англії. Арх. Рамзей промовляв про потребу єдності християнського світу. Цей його виступ породив різну реакцію серед англійських протестантів, але більшість прославляло його.

БРИТАНСЬКИЙ ПРЕМ'ЄР ГАРОЛД ВІЛЬСОН ЗАВІВ у МОСКВІ журналістам, що розбіжності в справі замірення у В'єтнамі зменшилися і він працює над повним їх вирішенням. Однак він відмовився будь-що сказати про свої довгі наради з совєтськими провідниками. Після того, як він 4 години нараджувався з Косігіним — він мав також тригодинну розмову з Леонідом Брежнєвим, генсекретарем компартії СРСР.

ЛЮДСЬКІ КОМУНІСТИ, ПІДТРИМУВАНІ ПІВНІЧНО-В'ЄТНАМСЬКИМ ВІЙСЬКОМ, ЗРОБИЛИ ТАКІ ПОСТУПИ в ЛЬОСІ, що загрожують столиці його — Ляосу. Провідники, що є резиденцією люоського короля. Люоські власті рахуються з можливістю евакуації тієї столиці. Люоське державне військо виявило вже неоднократно жалюгідний брак бойового духа.

ЮГОСЛАВІЯ ЗАПОВІДА, ЩО НЕ ВІЗЬМЕ УЧАСТІ в організованому Москвою міжнародному комуністичному з'їзді, що відбувається в кінці лютого у Будапешті. Югославські комуністи заявили, що такий з'їзд "не відповідає умовам теперішнього міжнародного робітничого руху", — що треба розуміти так, що такий з'їзд не бажанний в часі, коли міжнародний комуністичний рух поділений на сфери впливу Москви й Пекіну.

КОМУНІСТИ ВІДНИНУЛИ ДИПЛОМАТИЧНІ ЗАХОДИ ЗДА ЩОДО ЗВІЛЬНЕННЯ КОРАБЛЯ „ПУЕБЛО“



ГРІЗНА ПЕРЕСТОРОГА КОМУНІСТАМ

На водах біля берегів Північної Кореї стаціонарно одна із найбільших кораблів світу, літаконосець „Ентерпрайз“, з десантами бомбардувальників на чертку. У випадку воєнних дій — літаки з того літаконосця можуть випроїти кілька хвилин бомбардувати порт Пусан, куди північні корейці силоміць затягли легкий і невеликий американський воєнний корабель „Пуебло“ в минулий вівторок.

Вашингтон. — Однаково і йому самому великі гроші в винагороди за переведення шпигунської місії на водах Північної Кореї. З командування американою флоту стверджено негайно, що все те комуністично проголошення є грубою фальсифікацією і що стиль та мова того комунікату виключають, що таке міг був сказати будь-який американський морський старшина. Зрештою, капітан Бучер і всі члени його залоги були на службі державної американської флоту, не підлягали Центральній Розвідці Агенції і не мали з нею ніякого діла. Тим часом американський літаконосець „Ентерпрайз“ і чотири інші американські воєнні кораблі зайняли місце на півночі порту Пусан, куди північні корейці завели „Пуебло“. Американські газети вказують, що Америка має кілька можливостей рішучої акції проти Північної Кореї: 1) у відплату схопити чи затопити кілька північно-корейських кораблів, 2) силою відіхати до порту Пусан і звільнити „Пуебло“, 3) летунськими бомбами з атомної „Пуебло“, щоб унеможливити комуністам користуватися ним, 4) перевести морську блокаду порту Північної Кореї. Державний секретар перестеріг Північну Корею: „наполегливо раджу Північній Кореї прохолодитися“. Президент Джансон скликав на четвер 25 січня повну Раду Безпеки. Американський Уряд все ж не покідає дипломатичних способів поладати той „інцидент“. Американський амбасадор в ОН Артур Голдберг відідав генерального секретаря ОН У Таанта і мав із ним довгу секретну розмову. Все ж, здається, ця справа опиниться на терені Об'єднаних Націй.

Президент пропонує на допомогу закордонові \$2.9 більйона

Вашингтон. — З урядових кол повідомляють, що президент Джансон в бюджеті на 1969-ий рік вимагає від Конгресу 2.9 більйона дол. на допомогу закордоновим державам. З цього \$2.5 біль. мали б іти на економічну допомогу і тільки 400 мільйонів на військову. З військової допомоги мали б бути видатки на заміну старої зброї новою в тих державах, які суєдиють з комуністичним китайсько-совєтським блоком. Можливо, що вій-

У МАНІТОБІ І ТОРОНТІ ПРОГОЛОШЕНО „УКРАЇНСЬКИЙ ТИЖЕНЬ“ З НАГОДИ 50-РІЧЧЯ УНР

Вінніпег. — Від понеділка 22-го січня до неділі 28-го січня на головному майдані перед Ситі Гол у Вінніпегу, як і в ряді інших міст та місцевостей Манітоби повіяють синьо-жовті українські прапори для відзначення 50-річчя проголошення повної державної незалежності і суверенності Української Народної Республіки — інформацію в Комітеті Українців Канади. З нагоди цього 50-річчя прем'єр Манітоби Волтер Бір та посадики Вінніпегу Степан Дзюба видали окремі прокламації, проголошуючи цей тиждень „Український Тиждень“ у Манітобі та в Вінніпегу. Тексти обидвох прокламацій в українському перекладі подані побіч. Вістку про проголошення „Українського Тижня“ прем'єром Манітоби і мейором міста Вінніпегу подали до відома всі телевізійні та радіо-станції і англійська преса. В цілому місті проголошення „Українського Тижня“ дало велике оживлення серед української громади і велике зацікавлення всіми іншими мешканцями, які з тієї нагоди широко заговорили про відзначення заслуг української громади в Канаді. Членів державної школи повідомили про український тиждень всі їхні класи окремими об'їзниками і з тієї нагоди діти українського походження відзначили цей тиждень влаштуванням спеціальних виставок в їх школах та ношенням українських відзнак і кольорів. „Український Тиждень“ у Вінніпегу буде закінчений в неділю, 28 січня, святковим концертом у великій залі Плейгауз, під час якого промовлятиме в українській і англійській мовах посол до федерального парламенту Канади п. М. Мандзюк. Цей концерт попереду офіційне прийняття, на яке від імені президента КУК запрошено голів усіх українських організацій і установ, священників обох українських обрядів, а крім того численних чужих гостей: членів уряду Манітоби з прем'єром Віром на чолі, представників управи міста з мейором Дзюбою на чолі, 15 консулів чужих держав урядуючих у Вінніпегу, голів різних товариств всіх етнічних груп та редакторів органів їхньої преси. „Український Тиждень“ у Вінніпегу і Манітобі започатковано урочистими Богослуженнями по всіх українських церквах в неділю 21-го січня. В кате-



Після проголошення „Українського Тижня“ в Манітобі. На фото (зліва): діловий секретар КУК Анна Вах, віце-президент КУК мгр. Іван Іванчук, пані і посол Мандзюк, мітрополит Української Католицької Церкви в Канаді Віпреос. Максим Германюк, секретар Відділу КУК С. Рогатинський, президент КУК о. прелат д-р Василь Кушнір, екзекутивний директор КУК д-р Ярослав Калба, прем'єр Манітоби Волтер Бір, генеральний секретар КУК В. Сарчук, список УГІЦ Превос. Борис, віце-президент КУК І. Г. Сирник, голова Відділу КУК М. Новіцький, голова Клубу Професіоналістів і Підприємців Г. Рагуський, діюча голова Комітету Українок Канади Марія Вапріков та о. Е. Стефанюк.

рі св. Володимира й Ольги урочисто Служба Божа була челебрована мітрополитом Канади Максимом, який з тієї нагоди виголосив святочну проповідь після чого ціла церква зацінувала український національний гімн.

Такий самий „Український Тиждень“ від 22-го до 28-го січня з нагоди 50-річчя УНР проголошено в Торонті — інформацію з місцевого Відділу Комітету Українців Канади. Мейор Торонта Вільям Денісон підписав відповідну прокламацію 18-го січня, закликаючи всіх громадян цієї метрополії долучитися до своїх співгромадян українського роду у відповідному відзначуванні цих роковин та доручаючи, проби впродовж цього „Українського Тижня“ перед будинком міської управи був вишпений український національний прапор. Того самого дня мейор Денісон виїхав на довшу відпустку, а в його заступстві пані Маргарет Кембел, президент Міської Ради та діючий мейор, прийняла більшу українську делегацію з представників місцевих українських організацій та установ, очолювану головою Відділу КУК д-ром Олексом Бойком. Делегация перелала Управі Міста великий синьо-жовтий прапор, який і повішав на передній будинку управи „Українського Тижня“.

ПРОКЛЯМЦІЯ ПРЕМ'ЄРА МАНІТОБИ

ТОМУ, що десять відсотків населення Манітоби є українського роду, і
ТОМУ, що українці прийшовши до нашої країни свободи, відіграли важливу роль в поселенні і розвою нашої провінції, і
ТОМУ, що продовж довгих років їх поселення, українці збагатили у великій мірі розвиток нашої провінції на відтинку професійному, публічній службі, торгівлі, промислу та хліборобства, а далі їх вклад для розвою виховання, штуки, науки і культури був завжди живим прикладом для всіх громадян Манітоби, і
ТОМУ, що ми є свідками дальшого росту і розвою цього важливого вкладу для добра всього населення Манітоби,
ДЛЯ ТОГО СЬОГОДНІ ХАЙ БУДЕ РІШЕНО, що тиждень, який починається 22-им січня 1968, проголошується як УКРАЇНСЬКИЙ ТИЖДЕНЬ і поручається його відзначення всім громадянам Манітоби.

В. Бір, прем'єр 15 січня 1968 Стюарт Е. МекЛейн, пров. секр.

ПРОКЛЯМЦІЯ МЕЙОРА ВІННІПЕГУ

ТОМУ, що 50 років тому, 22 січня 1918, в Києві проголошено незалежність Української Народної Республіки і Україна стала вільною і демократичною державою;
ТОМУ, що в обороні України і для забезпечення її незалежності і свободи сотні тисяч українців віддали життя, і втративши волю після чотиритисячборьби багато з поміж них приїхали до Канади і получились тут з тими українцями, які вчасніше поселились в нашій країні;
ТОМУ, що тисячі канадських українців зголосились добровільцями і боролись в рядах армій Канади продовж обох світових воєн в обороні свободи і демократії;
ТОМУ, що велика частина населення нашого міста є українського походження і для них ця річниця є символом свободи і незалежності, яких вони шукали і знайшли в Канаді;
ДЛЯ ТОГО СЬОГОДНІ Я. Стефан Дзюба, Мейор міста Вінніпегу ПРОГОЛОШУЮ ОЦІМ тижнем від 22 до 28 січня 1968 УКРАЇНСЬКИЙ ТИЖДЕНЬ, на знак пошани для їх ідеалів і невтомої боротьби для збереження демократичних свобод і за їх вклад для розвою і розбудови нашого міста, провінції і нації.

Дано у Вінніпегу, 17 січня 1968:

Стефан Дзюба, мейор

Сподіваються великої битви біля Хезаню у Південному В'єтнамі

Сайгон. — Військові кола передбачають, що в обшірі Хезаню за 14 миль на південь від демілітаризованої зони і за 4 миль від кордону Ляосу, через територію яко. го Північний В'єтам перепачковує до Південного В'єтану свої війська і воєнні доставки, відбудеться найбільша за всю В'єтнамську війну битва, яку розпочнуть комуністи. Американська й південно-в'єтнамська розвідка стверджують, що в провінції Кванті, за яких 10 миль від Хезаню, комуністи зосередили дві повні північно-в'єтнамські регулярні дивізії силою до 20.000 війська і що третя дивізія стаціонарна в демілітаризованій зоні, як резерва. Американці мають докладні дані про навіз і стан тих комуністичних збройних сил. В укріплених американських позиціях перебуває тільки 5.000 війська, але в провінції Кванті знаходиться яких 80.000 американських військовиків і у випадку комуністичного наступу — комуністи матимуть у своєму заплілі американську армію, піддану негайно цілою флотилією великих гелікоптерів. Північно-

в'єтнамська пропаганда віддавна нахвалювалась, що Північний В'єтам вчинить американцям „другий Дієнбієн-фу“, намагаючись на битку з 1954 року, в якій комуністи оточили й примусили до здачі 12.000 французьких воїнів, що вирішили війну у користь комуністів. Один північно-в'єтнамський старшина, захоплений в полон, зізнав в минулому тижні, що комуністичні війська дістали наказ „зничити всіх американців у двох північних провінціях“.

ЗАВІДУС ЛЬОВ'ЯНАМ

Едмонтон. — Один українець в Едмонтоні одержав листа із ск. частини України, висланого 19 грудня м. р. уривки з якого опублікував місцевий тижневик „Українські Вісті“ з 4 січня: „У нашому місті тільки один церква“, — пише з допис великого східноукраїнського міста православний священник, який недавно відвідав Львів і був присмислом арешаний львівськими церквями. „Був у Львові, 17 черков переповнений, щодня служать по трь літургії“.

Вільсон і Косігін говорять про мир

Москва. — У проголошеному в Москві спільному британсько-совєтському комунікаті наприкінці триденних відвідін британського прем'єра Гарольда Вільсона говориться про потребу „політичного договору“ у В'єтнамі. У тому комунікаті стверджується, що політичне порозуміння, яке закінчило б В'єтнамську війну, мусять взяти на увагу „повільно і неперушне право тамошнього народу самому вирішити свою долю“. Під фразою йде цілком по лівій комуністичній фразеології і тактики, яка „волю народу“ утворює з „визвольною війною“, під якою треба розуміти комуністичну агресію, терор і підпільну боротьбу. Те саме „миролюбне“ становище зайняли на-зверх Вільсон і Косігін супроти Середнього Сходу. Вільсон бачив-то „прославляв“ совєтських провідників за їх „заклики до поміркованості“, що їх вони роблять на адресу арабських лідерів; Вільсон бачив-то заперечує Косігін у Брежнєва, що він так само перестерігав і закликав до „поміркованості“ і „стриманості“ ізраїльського прем'єра Ешколе. Очевидно, того комунікату ніхто не бере поважно, бо ж усьому світові відомо, що коли б Совєти дійсно прагнули миру у В'єтнамі, то загрозили б Північному В'єтнамові припинення воєнних достав — тоді негайно тамашній комуністичній вилеєсь би свої цілі — накинати силою комунізм Південному В'єтнамові.

СВОВОДА

FOUNDED 1893

Ukrainian newspaper published daily except Sundays, Mondays & holidays (Saturday & Monday issues combined) by the Ukrainian National Ass'n, Inc. at 81-83 Grand St., Jersey City, N.J. 07303

Second Class Postage paid at the Post Office of Jersey City, N.J. Accepted for mailing at special rate of postage provided for by Section 1103 of Act of October 3, 1917 — authorized July 31, 1918.

Subscription Rates: One year \$12.00; six months \$6.25; three months \$3.25. Jersey City & Foreign Rates: One year \$14.00; three months \$7.50; three months \$4.00. For UNA members monthly \$6.95. P.O. Box 346 Jersey City, N.J. 07303

Нова комуністична провокація

Захоплення чотирма канонічними комуністичної Північної Кореї легкого американського воєнного корабля "Публо" на міжнародних водах біля Кореї становить новий акт провокації, вчинений у переконанні, що і ця провокація, як багато попередніх, минеться безкарно. Перша реакція американських керівників кол наче підтверджує ці сподівання комуністів: американський уряд обмежився, бодай покинувши, ноту про протесту і дипломатичними заходами, які мали б переконати північнокорейських комуністів, щоб вони той корабель і членів його залоги звернули і заплатили відшкодування. Однак, надзвичайно дивно звучить повідомлення, що в цих дипломатичних заходах американський Уряд звернувся за посередництвом до Москви. Якщо Москва не була безпосереднім дійсним сприяником того піратського акту, то її груба, демагогічна антиамериканська пропаганда кампанія і активне підтримування нею Південного В'єтнаму та безперервне протидіювання "визвольних воєн" у світі були сутнім поштовхом корейських комуністів до такого одвертого проти-американського виступу.

Ліберальна опозиція проти президента Джансона і його політики у В'єтнамі твердить, що міжнародний престиж Америки в останніх роках зменшився. Однак, ця опозиція пересючує, що головною причиною обнищення поваги кожної держави є її поборюваність супроти образ і її пасивність супроти провокаційних актів. Таку поведінку завжди оцінювали й оцінюють у широкому світі, як доказ слабкості, хиткості, нерішучості. В закордонній політиці не можна стосувати християнської покорності, не можна підставляти другу щоку тому, хто вдарили по одній. Усі промови совєтських проводирів, увесь тон і зміст совєтської преси та пропаганди, постійні грубі лайки й погрожування на адресу "американських імперіалістів і агресорів" не знаходять ніякої реакції з боку американського державного проводу. На такі самі виступи дозволяють собі різні васали Москви — так само безкарно. Ясно, що це осмілює комуністів у Північній Кореї, які взагалі стали панамі тієї країни з ласки Америки: бож же ЗЛА погодилась в Потсдамській конференції на поділ Кореї по 38-й паралелі і окупацію північної її частини совєтськими військами. І Москва штовхнула Північну Корею до війни у 1950.

І тепер Північна Корея, діючи за наказами з Москви-Пейдінгу, робить провокаційні пакости Америці, щоб відтягнути в'єтнамських комуністів.

Колгоспна "демократія"

За наказом згори, на всій території СРСР у місяці січня відбуваються різні збори колгоспників. Ці збори особливі тим, що вони, як писали московські "Известия" з 18 січня, є "звітowo - виборними": на них звітують керівники колгоспів, а потім відбуваються нібито вибори нового правління. Газета твердить, що саме на таких річних зборах найяскравіше виявляються демократичні основи колгоспного правління. Не забула центральна газета й України, кажучи, що деякі колгоспи в УРСР збирають урожай зерна в 30-40 центнерів з гектара, а деякі — втроє менше, тож, мовляв, треба більше працювати і "підводити наукову базу".

Не важко уявити такі колгоспні збори, що всюди відбуваються в неділю — святий вільний день колгоспників, і то не всіх, бо, наприклад, доярки не мають і неділі. У накурений "управ" сидять на лавках селяни - хлібороби, але сидять не як господарі, а як підсудні. Голови колгоспів, комуністи, "розпинають" їх за невиконання того й іншого плану, обіцяють на наступний рік, якщо добре працюватимуть, дати на "трудодень" трохи більше, закликають до "культурного життя", але за рахунок тієї колгоспної кишені — колгоспники мають самі збудувати в селі школу, за власні гроші і власними руками, якщо хочуть кращого приміщення для своїх дітей... Держава лише вимагає, а взамену дає тільки необхідне на прожиття.

Про які демократичні основи правління в колгоспі може бути мова, коли: колгоспники не мають паспорту, і це прив'язує їх, як кріпаків, до колгоспу; вони не мають впливу на вибори голови колгоспу, бо тих комуністичних наглядів, всупереч колгоспному статуту, призначають з району чи області; колгоспники не мають права на відпустку; вони працюють круглий рік, не знаючи, що за те вони одержать; жадна профспілка не опікується колгоспниками; лише одиниці дістають пенсії на старість, а переважна більшість і в старому віці змушена працювати, бодай сторожками чи пастухами, бо "хто не працює, той не їсть". Колгоспи мало продуктивні, але Москва зберігає їх, бо лише так вона може повністю контролювати безземельних кріпаків XX віку.

"СВІДЧЕННЯ" 3-ПІД ПІСТОЛІ

Людина, яка потрапляє з якоїсь країни вільного світу до СРСР — мусить обертається у автомат з думками, дозволяючи режимом. Де-кілька років тому, коли зламана совєтською пропагандою група людей українського роду, з давніх поселенців у Аргентині, поїхала "на родину", то вже в Одесі дехто з-поміж них, ще задержавшись на українській землі, заговорив про "щасливе життя в УРСР". Минуло кілька років, і ось окремим щасливцем, який зберігав аргентинські наші, вдалося вирватися із СРСР до Аргентини. І там, в атмосфері свободи, вони, що боялися спочатку свідчити про дійсний стан в сучасній Україні, поволі опритомлюють, немов розмарюються. Один із них на запитання, як було в УРСР, сказав: "А чого я знову в Аргентині?"

"Всі вони живуть тепер в радянській Україні, є рівноправними громадянами, і займають мирною творчою працею. Юліан Магур, наприклад, закінчив тут середню школу і інститут. Щасливо живе із своєю сім'єю і дружиною Василь Кук, працюють за обраною спеціальністю і інші. Життя переконує, воно найкраще свідчить про правду".

Звідки ці заяви? З кагєбісько - смолічівського видання "Вісті з України" з грудня 1967 р. Там надруковані нібито заяви кількох колишніх націоналістів, які самі, мовляв, повернулися по війні до УРСР, або, були скинені розвідками з літаків чи "перейшли кордон", їх зловили — і тепер вони "які працюють за обраною спеціальністю". Правда, не всіх їх фотографії подані: відсутні П. Угер, кол. член Стрийського ОУН, В. Ривак, який з 1947 р. "був в УРДП", а в 1957 р. "повернувся"; І. Войко з УРДП, який ніколи націоналістом не був і сам вийшов до СРСР. Вміщено світлин й нібито листи від: В. Кука — "кол. члена Центрального Проводу ОУН і командуючого УПА", М. Матвійка — "кол. члена ЗЧ ОУН", нібито перекиненого літаком в Україну; Ю. Стефюка — закиненого в СРСР літаком "для розвідки", М. Яремка — з ЗЧ ОУН, який "незаконно прибув на Україну"; В. Малисевича, що "незаконно прибув на Україну", Ю. Магура — "перекиненого з англійського катера з допомогою повітряного балюна", І. Жиланова, що через "ФНР і Польщу незаконно прибув на Україну", В. Небесного — кол. "члена ОУН і агента іноземної розвідки", П. Дужого — який нібито сам повернувся "на родину", і В. Галаса — "члена Української Визвольної Ради та командира т. зв. УПА "Північ".

Заяви більшості з цих людей вже неодноразово друкувалися на сторінках органу совєтської політичної поліції "Вісті з України". А в цьому числі їх збір-рали докупи. І хоч це різні люди, з яких дехто відомий, а дехто невідомий, — всім їм підшивають американсь-ку, німецьку чи англійську розвідку.

Всі вони, як Ю. Стефюк, устали КІВ заявляють: "В перший день приземлення на рідну батьківщину я почав прозирати". Виявляють у своїх нападах і наклепах на ЗЧ ОУН, УРДП, УН-Раді становить тільки В. Малисевича, якого змушують очорнювати ще й СУВ у Англії та СУМ. Всі вони у спрєпарованні для них заявляють проклинали своїх колишніх знайомих та друзів, при чому твердять, що націоналісти свідомі українці за кордоном — "ворожі українському народові". "Серед груп, вороже настроєних до українського народу, виступають ЗЧ ОУН" т. п. — не проти окупанта, російського шовінізму, безбожного комунізму, а "проти українського народу".

Як і В. Небесний, вони "зрозуміли, що українські землі, об'єднані в Українське Радянське Соціалістичне Державу, процвітають".

Для чого ця вся трагікомедія "свідчень" з-під пістолі ворога? Щоб заявити: "Українці за кордоном настав час уже зрозуміти, що борються за щастя українського народу можна на рідних землях тільки своєю чесною, мирною працею", а тому, мовляв, повертайтеся і ви до щасливого "колгоспного життя".

Не входячи в особисті справи і долю тих названих людей, що так чи інакше опинилися у лапках КІВ, був із них дійсно хто в названих організаціях, чи не був, літав хтось із них на літаках чи на балюнах чужих розвідок, ми порушимо інше питання: чому ці люди говорять усі підряд однаковим, рівним голосом і стилем, що нагадує грам-фонну платівку? Хто може повірити, щоб більшість тих людей, які свого часу в різних формах змагались за вільну й державу Україну, могли в один голос немов по нотах, писати тепер, що "треба любити УРСР", що "колосальні заходи, що їх провів радянський уряд, отримали загальне схвалення і вдячність всього українського народу"... — а в той же час українці у вільному світі дістають іншого змісту листи з мордовських конц-таборів і з Сибіру?..

Ні, зовсім непереконливо звучать такі заяви з уст більшості отих перелічених людей. Во фактичними авторами тих заяв є Ю. Смо-лич, А. Абраджіш, П. Єрмак, А. Кудрявцев із редакції "Вістей України" та полковники КІВ, які складають їх для мертвих і ще може живих. (К)

МОЛОДИЙ ПОЕТ ОЛЕКСАНДР СКРИБЧЕНКО

Під наг. "Творчість військових літераторів" київська "Молодь України" з 17 січня повідомляє про першу збірку поезій Олександра Скрибченка "Визуль" в якій є такі рядки: "Моя голова — голова екранов. Мои стихи в строю ракет"... "Молодь України" мовчки прохрідить повз чужу мову автора.

Прав, то ситуацію в Україні, балтійських та інших республіках можна було б поправити міжнародними заходами. Хартія Людських Прав повинна стати головною засадою Об'єднаних Націй. Без такої Хартії свобода народів спочиває на ілюзійній, а то й неіснуючій базі.

Американський уряд повинен відіграти провідну роль в посиленні Міжнародного Суду Справедливості, приймаючи його зобов'язуючі рішення юрисдикції і таким чином забезпечуючи свободу в світі. При сучасному стані функції суду обмежуються виключно добровільним полагодженням справ. СРСР, наприклад, топче права і фундаментальну свободу українського та інших поневолених народів, але суд тут не має права захищати жертв, бо СРСР не має бажання добровільно ці справи полагодити.

Мимоволі виникає питання: що було б, коли б власні суди у цих інших країнах застосовували б таку ж справедливість щодо кримінальних злочинів виключно зі згодою самих правопорушників? Американський уряд повинен перебрати на себе головну роль для посилення юрисдикції Міжнародного Суду. Канада зайняла своє становище у цій справі на форумі ОН. Я хочу, щоб і інші країни взяли такий самий курс.

Советський Союз, будучи чемпіоном колоніального підкорення своїх народів, продовжує стояти в позі ангела хоронителя свободи та оборонця прав інших народів, що встають з руїн. Канада і всі інші

Михайло Данилюк

ОБІРВАНІ КІНЦІ В СПРАВІ ПЕРЕСЛІДУВАНЬ В УКРАЇНІ

Подумаймо, що є на світі така установа, як Об'єднані Нації з їх Декларацією Прав Людини, є при Об'єднаних Націях ЮНЕСКО, Світова Організація Здоров'я, існують світові об'єднання Церков, Червоного Хреста, установи захисту матері і дитини, Міжнародний Трибунал, міжнародні проф. спілки і т. д. Ми навмисне назвали ряд цих установ, бо по міністерствах різних країн ми, на жаль, не добились якогось успіху останніми роками. Через формальні державні пороги нам, либонь, мало вдається зробити в допомозі переслідуваним в Україні.

Виходячи з такого заложення, треба б подумати над іншими шляхами. Навіть видається, що шляхи міжнародних установ, які названо вгорі, можуть бути більше успішні під сучасну пору, і на це існує чимало причин. Але також видається, що такі кроки, роблені українськими крайовими репрезентаціями, як КУК або УККА, політичними установами, як УНРада, а зокрема політичними партіями — не були б успішнішими. Міжнародні установи не зможуть на них відповісти під сучасну пору. Тут мусять бути т. зв. об'єктивні або нейтральні чинники, а такими є організовані громадська та професійна ланка нашого життя. Видається, що формальна репрезентація допомоги переслідуваним повинна б лежати на плечах таких установ, як ЗУАДК, об'єднання письменників, журналістів, Українське Лікарське Т-во, Асоціація Українських Професорів, ЦЕСУС, жіноче об'єднання, Санітарно - Харчовий Служба, об'єднання правників, професійних спілок, УВАН, НТШ, УВУ, а також репрезентації українських Церков.

На часі, видається, щоб їх згадані установи формально заініціювали створення Комітету Захисту Переслідуваних в Україні. Що може бути більше людським, ніж несення жінками на волі допомоги жінкам і матерям у концтаборах, як слово письменників, викладачів, студентів у вільному світі, звернене до своїх колег у в'язницях, як домагання належної лікарської опіки для хворих на засланні? Чи не могли б наші правники дати свою інтерпретацію судивництва взагалі, а в Україні зокрема? Чи не було б це прекрасне національне і християнське поле для співпраці наших Церков в обороні переслідуваної релігії? Чи не поможуть би свою діяльність ЗУАДК на вістку, що й "туди" йде допомога?

Справа, очевидно, не тільки в протестах чи демаршах проти зухвалості окупанта в Україні по різних міжнародних устано в а х. Справа в таких спробах і домаганнях, які б довели до якогось результату або хоч мали ясну і копіретну ціль у своїх заходах. Якщо навіть така установа, як Об'єднані Нації з їх Декларацією Прав Людини, є при Об'єднаних Націях ЮНЕСКО, Світова Організація Здоров'я, існують світові об'єднання Церков, Червоного Хреста, установи захисту матері і дитини, Міжнародний Трибунал, міжнародні проф. спілки і т. д. Ми навмисне назвали ряд цих установ, бо по міністерствах різних країн ми, на жаль, не добились якогось успіху останніми роками. Через формальні державні пороги нам, либонь, мало вдається зробити в допомозі переслідуваним в Україні.

Західні країни не повинні сидіти мовчки в Об'єднаних Націях. Їхнє завдання — привернути світову увагу на лицемірство СРСР, лицемірство, що ним Советський Союз таврує інші країни за колоніальне поневолення, хоч одночасово сам забороняє права на самовизначення народам під своїм пануванням.

Коли йдеться про самовизначення поневолених народів, то серед членів ОН є занадто багато бюгузів. Вони можуть доказувати, що порушення цього питання причиняться до великих клопотів та непорозумінь в ОН. Адаже СРСР та його сателіти висловлюються дуже вільно в Об'єднаних Націях, то чому ж тоді свободолубні нації не використовують цих прав? Якщо б африканські та азійські бляки в ОН виступили проти колоніалізму в СРСР так рішуче, немовби він був на їхніх рідних землях, то СРСР був би змушений поступитися.

Мир у світі не буде забезпечений без ефективного всесвітнього договору про роззброєння. Доки до цього не дійде, свобода у Західній Європі буде у крайній

Леся Лисак

БІЛА РОМАНТИКА

Дивно, що є речі, які повторюються і у повторенні залишаються завжди так само гарними. І що завжди так само хочеться на них дивитися, думати й про них говорити. Правда, хотілося б знати для них нові слова, інші слова — та де їх узяти?

Падас сніжок. Так само, як рік, два, десять, багато років тому. Падас сніжок так само, як тоді, коли люди із срібною у волоссі були дітьми.

Падас сніжок в американському місті так само, як падав удома, на селі, у містечку. Густо падає. Сипле. Кожна сніжинка велика, пухнаста. А разом їх — дуже багато...

Він не топиться, бо морозно. Він блискучий. Він блискучий у світлі ліхтарів. Він сипкий. У нас казали колись "лапаний". Чому лапаний? Не знаю, так колись говорили. Діти колись любили сніг, ой як любили! Чи тому, що ближчі були до всього, що приносить весна, літо, зима? Тоді, колись всі ми були ближчі до землі і через те бачили більше краси. Коли падав сніг, казали: "Як гарно!" — "Як романтично!" — казав дехто...

Коли падав сніг, люди любили вийти з хати, подивитися на нього, всімнутися до сніжників. Подивитися на білу красу, на білу романтику.

Однак і юначка йшла парком у містечку, побравшись за руки. "Як гарно падає сніжок — бачиш, Сяно?" — "Скільки це років тому було? Давно, здається. Коли молодість зосталась за роками, тоді це слово "давно" багато — що говорить. Ніби ноткою меланхолії звучить... Гарна була молодість, мрійлива, — каже хтось.

Де тут шукати мрійливості в змореному місті? Ви сказали — сніг падає? Погано буде з праці додому вертатись...

На паркувальній площі авто зовсім світом приспана. Скільки там хвилин проміне, щоб змести сніг, промити шини. І тоді повільно — ховзко бо ж — на вулицю. Шерет авт — ніби посуваються, ніби на місці стоять. Одне за одним. А сніг сипле, сипле. Шіточки на передній шибі змахують його, увесь час змахують, а він сипле. На задній шибі він так густо приклеївся, що крізь неї тільки два світла авта, що позаду, б'ють у дзеркало. Ті два світла — як двос вертх, напружених очей, що хочуть щось побачити, а не можуть. Але й очі, відкриті у передню шиб, так само вперті і так само напружені. Крізь сипку зав'язу вони силкуються щонебудь побачити. Бачать тільки червоні світла попереднього авта і клуби пари.

Пара густа, на секунди все прислонює. Зовсім як важка мряка. Тоді навіть не видно червоних світел. І тоді нога відрухоу натискає гамульці. Ця нога, як і всі, напружена. Вона навіть трохи терпне. Чи авта йдуть, чи стоять на місці? Сніг падає, падає на змореному місті, на довгих шиб, на довгих віках. Змахнула дівчина віями, струснула, розсіялася. "Яні вони гарні, блискучі так, перед ліхтарями. Так, ніби танцюють — бачиш?"

Кам'яниці в містечку зовсім приспані снігом, і старий Ясько промітає беззоровим вінком білі брами.

"Ще не йди, Сяно. Школа у такий вечір сидіти в хаті. Так тут гарно! Може ти змерзла, може червоні промокли?"

Радісний, веселий сміх, такий, як сніжинки, легкий і ясний. Так само, як сніжинки, сміх сріблиться.

"Ні, не зморо, що можемо трохи переїхати. Ходім туди на "мороз". Цікаво, ми там хтось є?"

Пішли. Сніжинки на волоссі, на обличчя, на довгих шиб, на довгих віках. Прихляпа додому. Тільки, ясно, тепло в кімнатах. Кортить сісти при вікні і дивитися на заспану білим вулицю. На вулиці теж тихо. Авт мало. Недобре йхати, коли так сипле сніг. Але дивитися і думати так добре. Крізь вікно, у світлі ліхтарів, ясний сніжинки. Як сказати про оцей їхній сріблястий відблиск? Хочеться знати нове слово. Зовсім нове, свіже, як вони.

Ця знайома вулиця, така нова, така гарна, коли падає сніг. Дивно, що є речі, які завжди залишаються гарними. Навіть тоді, коли повторюються.

А може й не дивно. Краса все прислонює. Зовсім як важка мряка. Тоді навіть не видно червоних світел. І тоді нога відрухоу натискає гамульці. Ця нога, як і всі, напружена. Вона навіть трохи терпне. Чи авта йдуть, чи стоять на місці? Сніг падає, падає на змореному місті, на довгих шиб, на довгих віках. Змахнула дівчина віями, струснула, розсіялася. "Яні вони гарні, блискучі так, перед ліхтарями. Так, ніби танцюють — бачиш?"

Кам'яниці в містечку зовсім приспані снігом, і старий Ясько промітає беззоровим вінком білі брами.

"Ще не йди, Сяно. Школа у такий вечір сидіти в хаті. Так тут гарно! Може ти змерзла, може червоні промокли?"

Радісний, веселий сміх, такий, як сніжинки, легкий і ясний. Так само, як сніжинки, сміх сріблиться.

"Ні, не зморо, що можемо трохи переїхати. Ходім туди на "мороз". Цікаво, ми там хтось є?"

Пішли. Сніжинки на волоссі, на обличчя, на довгих шиб, на довгих віках. Прихляпа додому. Тільки, ясно, тепло в кімнатах. Кортить сісти при вікні і дивитися на заспану білим вулицю. На вулиці теж тихо. Авт мало. Недобре йхати, коли так сипле сніг. Але дивитися і думати так добре. Крізь вікно, у світлі ліхтарів, ясний сніжинки. Як сказати про оцей їхній сріблястий відблиск? Хочеться знати нове слово. Зовсім нове, свіже, як вони.

Ця знайома вулиця, така нова, така гарна, коли падає сніг. Дивно, що є речі, які завжди залишаються гарними. Навіть тоді, коли повторюються.

А може й не дивно. Краса все прислонює. Зовсім як важка мряка. Тоді навіть не видно червоних світел. І тоді нога відрухоу натискає гамульці. Ця нога, як і всі, напружена. Вона навіть трохи терпне. Чи авта йдуть, чи стоять на місці? Сніг падає, падає на змореному місті, на довгих шиб, на довгих віках. Змахнула дівчина віями, струснула, розсіялася. "Яні вони гарні, блискучі так, перед ліхтарями. Так, ніби танцюють — бачиш?"

Кам'яниці в містечку зовсім приспані снігом, і старий Ясько промітає беззоровим вінком білі брами.

"Ще не йди, Сяно. Школа у такий вечір сидіти в хаті. Так тут гарно! Може ти змерзла, може червоні промокли?"

Радісний, веселий сміх, такий, як сніжинки, легкий і ясний. Так само, як сніжинки, сміх сріблиться.

"Ні, не зморо, що можемо трохи переїхати. Ходім туди на "мороз". Цікаво, ми там хтось є?"

Пішли. Сніжинки на волоссі, на обличчя, на довгих шиб, на довгих віках. Прихляпа додому. Тільки, ясно, тепло в кімнатах. Кортить сісти при вікні і дивитися на заспану білим вулицю. На вулиці теж тихо. Авт мало. Недобре йхати, коли так сипле сніг. Але дивитися і думати так добре. Крізь вікно, у світлі ліхтарів, ясний сніжинки. Як сказати про оцей їхній сріблястий відблиск? Хочеться знати нове слово. Зовсім нове, свіже, як вони.

Ця знайома вулиця, така нова, така гарна, коли падає сніг. Дивно, що є речі, які завжди залишаються гарними. Навіть тоді, коли повторюються.

А може й не дивно. Краса все прислонює. Зовсім як важка мряка. Тоді навіть не видно червоних світел. І тоді нога відрухоу натискає гамульці. Ця нога, як і всі, напружена. Вона навіть трохи терпне. Чи авта йдуть, чи стоять на місці? Сніг падає, падає на змореному місті, на довгих шиб, на довгих віках. Змахнула дівчина віями, струснула, розсіялася. "Яні вони гарні, блискучі так, перед ліхтарями. Так, ніби танцюють — бачиш?"

Кам'яниці в містечку зовсім приспані снігом, і старий Ясько промітає беззоровим вінком білі брами.

"Ще не йди, Сяно. Школа у такий вечір сидіти в хаті. Так тут гарно! Може ти змерзла, може червоні промокли?"

Радісний, веселий сміх, такий, як сніжинки, легкий і ясний. Так само, як сніжинки, сміх сріблиться.

"Ні, не зморо, що можемо трохи переїхати. Ходім туди на "мороз". Цікаво, ми там хтось є?"

Пішли. Сніжинки на волоссі, на обличчя, на довгих шиб, на довгих віках. Прихляпа додому. Тільки, ясно, тепло в кімнатах. Кортить сісти при вікні і дивитися на заспану білим вулицю. На вулиці теж тихо. Авт мало. Недобре йхати, коли так сипле сніг. Але дивитися і думати так добре. Крізь вікно, у світлі ліхтарів, ясний сніжинки. Як сказати про оцей їхній сріблястий відблиск? Хочеться знати нове слово. Зовсім нове, свіже, як вони.

Ця знайома вулиця, така нова, така гарна, коли падає сніг. Дивно, що є речі, які завжди залишаються гарними. Навіть тоді, коли повторюються.

А може й не дивно. Краса все прислонює. Зовсім як важка мряка. Тоді навіть не видно червоних світел. І тоді нога відрухоу натискає гамульці. Ця нога, як і всі, напружена. Вона навіть трохи терпне. Чи авта йдуть, чи стоять на місці? Сніг падає, падає на змореному місті, на довгих шиб, на довгих віках. Змахнула дівчина віями, струснула, розсіялася. "Яні вони гарні, блискучі так, перед ліхтарями. Так, ніби танцюють — бачиш?"

Кам'яниці в містечку зовсім приспані снігом, і старий Ясько промітає беззоровим вінком білі брами.

"Ще не йди, Сяно. Школа у такий вечір сидіти в хаті. Так тут гарно! Може ти змерзла, може червоні промокли?"

Радісний, веселий сміх, такий, як сніжинки, легкий і ясний. Так само, як сніжинки, сміх сріблиться.

"Ні, не зморо, що можемо трохи переїхати. Ходім туди на "мороз". Цікаво, ми там хтось є?"

Пішли. Сніжинки на волоссі, на обличчя, на довгих шиб, на довгих віках. Прихляпа додому. Тільки, ясно, тепло в кімнатах. Кортить сісти при вікні і дивитися на заспану білим вулицю. На вулиці теж тихо. Авт мало. Недобре йхати, коли так сипле сніг. Але дивитися і думати так добре. Крізь вікно, у світлі ліхтарів, ясний сніжинки. Як сказати про оцей їхній сріблястий відблиск? Хочеться знати нове слово. Зовсім нове, свіже, як вони.

Ця знайома вулиця, така нова, така гарна, коли падає сніг. Дивно, що є речі, які завжди залишаються гарними. Навіть тоді, коли повторюються.

А може й не дивно. Краса все прислонює. Зовсім як важка мряка. Тоді навіть не видно червоних світел. І тоді нога відрухоу натискає гамульці. Ця нога, як і всі, напружена. Вона навіть трохи терпне. Чи авта йдуть, чи стоять на місці? Сніг падає, падає на змореному місті, на довгих шиб, на довгих віках. Змахнула дівчина віями, струснула, розсіялася. "Яні вони гарні, блискучі так, перед ліхтарями. Так, ніби танцюють — бачиш?"

Кам'яниці в містечку зовсім приспані снігом, і старий Ясько промітає беззоровим вінком білі брами.

"Ще не йди, Сяно. Школа у такий вечір сидіти в хаті. Так тут гарно! Може ти змерзла, може червоні промокли?"

Радісний, веселий сміх, такий, як сніжинки, легкий і ясний. Так само, як сніжинки, сміх сріблиться.

"Ні, не зморо, що можемо трохи переїхати. Ходім туди на "мороз". Цікаво, ми там хтось є?"

Пішли. Сніжинки на волоссі, на обличчя, на довгих шиб, на довгих віках. Прихляпа додому. Тільки, ясно, тепло в кімнатах. Кортить сісти при вікні і дивитися на заспану білим вулицю. На вулиці теж тихо. Авт мало. Недобре йхати

Кілька сотень молоді на вечерниці „Червоної Калини“

Нью-Йорк. — Традиційні вечерні українських військовиків, започатковані ще в довоєнному Львові, відбулися в найбільшій залі модерного готелю „Нью-Йорк Палас“ у суботу 20 січня близько 1 200 осіб: від сивоногих господарів „Червоної Калини“ — воєнків і старшин Армії УНР та УГА, до молодшого віком воїнства з лав УПА і Дивізії УНА; від безжурної молоді, що каліновим вогнем у кількості 36 пайночок-дебютанток і партнерів — українських мистецтв, танцювальних перших офіційних балів, до людей різного віку й фаху, навіть із таких місцевостей, як Торонто. На вечерній „Червоної Калини“ приїхав розважатися майже увесь Театр у П'ятиці з Філадельфії. Голова ОБУВА д-р Володимир Галан не зміг прибути на вечерню, носачи родичину жалобу, і слово від старшого воїнства виголосив до присутніх його заступник, д-р Іван Козак. Звертаючись до вишуканого на сцені чудового калінового вогню і до всіх присутніх він підкреслює, що дебютантки цього вечора виходять офіційно на широкий шлях життя в особливу річницю — в 50-ліття відновлення Української Державності, УНР, і створення Українського Війська. Дебютанток з партнерами представляли п-і Христина Навроцька та інж. Іван Вітняк, а Юрій Лопатинський, кол. старшина У-

Пласту і провадять у ньому часто працюючих, багато з дівчат беруть участь у різних гуртках самодіяльності, включно з бандуристами, вчаться в Українському Музичному Інституті й ін. українських школах, крім американських; їхні партнери — це майже без виключення студенти високіх шкіл Америки, чимало з них належить до Пласту. Приємність організаторам вечерниць, дебютанткам, своїм батькам і публіці зробив лейтенант-летун Роман Гелтиш, приславши з далекої військової бази телеграму, з побажанням найкращих вечерниць. Дебютантки і партнери: Стефанія Ліс і Михайло Богдан, Христина Семенов і Вол. Халупа, Андрій Олексів і Андрій Косович, Оксана Баран і Борис Стахів, Ліда Мандзія і Іван Чижак, Рома Халупа і Андрій Британ, Маруся Олійник і Євген Зазуляк, Рома Якимець і Олег Павлюк, Віра Олена Никифорова і Андрій Березовський, Марія Криль і Теофіл Кулик, Олександра Малайчук і Юрій Баланюк, Стефанія Михайличак і Іван Тимчишин, Софія Марія Кордуба і Олександр Пупа, Іванка Костирка і Степан Черепанів, Броніслава Пилипчук і Вол. Боднарський, Катруся Ніч і Володимир Сулжинський, Воля Валяк і Ростислав Кутний, Оксана Куйбіда і Роман Кандюк, Люба Натина і Маріан Пелех, Богдана Натина і Руслан Раєва, Ольга Гриняк і Лев Чирковський, Христина Висоцька і Борис Пурий, Олена Лапчик і Едвард Чидіа, Христина Цвіль і Орест Баранський, Маланка Грицюк і Юрій Рибак, Христина Тимочко і Вол. Марущак, Люба Крушин та Ігор Вовчук, Оксана Глушечка і Юліан Деник, Ліда Тимяк і Роман Питьо, Ніна Віла і Юрій Меяніський, Оксана Гідей і Вол. Артимішин, Олена Ринасевич і Славо Палюга, Віра Качмарська і Євген Котлярчук, Маруся Кукіль і Юрій Кейс, Надя Бушак і Вол. Мазурчак, Стефанія Король і Юрій Яворський. Між іншим Ю. Яворський — пластун з куреня, що має назву „Червона Калина“.

Відзначаючи вечерню, як дуже адалі й приємні, варто зазначити, що на них було чимало молодих подруж, в тому і з-поза Нью-Йорку, які це кілька років... дебютували на „Червоної Калини“! Кінопродюсер п. Ярослав Кулинич зафіксував ці вечерні — прегарний вияв дружби між поколіннями і пошани до воєнків України.

Відзначаючи вечерню, як дуже адалі й приємні, варто зазначити, що на них було чимало молодих подруж, в тому і з-поза Нью-Йорку, які це кілька років... дебютували на „Червоної Калини“! Кінопродюсер п. Ярослав Кулинич зафіксував ці вечерні — прегарний вияв дружби між поколіннями і пошани до воєнків України.

Елізабет, Н. Дж.

думки з приводу листопадової академії

Академії, це часто національне лихо. Тепер друге місце мають бенкети. Кожний патріотично вихований українець відходжує обов'язково всі академії. Дуже часто комітет, що влаштує академію і виконавці змусяються над „патріотичною публікою“. Починає с я академія згідно з традицією прийняти на 1 год. пізніше, як зазначено в програмі. Програма не відповідає вимогам академії — гра на гармонії, 4 декламації, 2-3 промови, 4 хорої точки, українські народні танці і така подібна мішанина. Під час промови, майже в кожному ряді на залі відбуваються місцеві орації, а крім того настійно похвалений, молоді швидко з'являються із залу за куліси. Так по двох годинах якогось ближче не зрозумілого суцільного гамору, плюс одну годину чекання на „початок“, вертеться додому із гіркими рефлексіями.

І не варто б було про це згадувати, якби не сталася подія, котра спонукала мене висловити цих кілька думок. До речі хочуть зазначити, що академія, яку влаштувала Пластова Станція для відзначення 50-ліття Листопадової Зриви та 25-ліття створення УПА, була не така.

Перше, що зацікавило мене, це програма: старанно виконана, професійно, не циністично на листках папери.

„ДІАЛОГ“ В ЛМКЛЮБІ У ФІЛАДЕЛФІ

Філадельфійський Літературно-Мистецький Клуб влаштує в суботу 27 січня вечір на тему „Чи ми все ще є емігрантами?“ Ідея такого вечора постанала у зв'язку з недавнім Світовим Конгресом Вільних Українців. Доповідачами будуть редактор Метислав Долницький, голова СУЖА, і д-р Роман Кришталський — секретар цієї організації наших журналістів. Модератором буде голова ЛМКЛЮБУ д-р Володимир Рудницький. Обидва дискусійні боронитимуть дві взаємопротилежні тези щодо характеру й завдань українців в Америці. Початок о год. 7 веч.

„ВОЛОСОЖАР“ ч. 3
Вийшла друком ілюстрована газета „ВОЛОСОЖАР“ ч. 3 (для слов'янської інтелігенції). Ціна 15 центів, 2 прим. — 25 цт., річна передплата 2 дол. Адреса: WOLOSOJAR, Box 472 Vineland, N.J. 08360, USA

Приймається зголошення на уділення стипендії Українського Народного Союзу

Джерзі Сіті. — Стипендія Комісія Українського Народного Союзу інформує, що вона вже приймає зголошення на уділення стипендій студентам університетів і коледжів на академічний рік 1968-69. Український Народний Союз, згідно з рішенням 25-ої своєї конвенції в 1962-му році, створив окрему Стипендіяну Комісію, яка тепер щорічно приділяє три стипендії в сумі дол. 1 000, 600 і 400 трьом українським студентам американських і канадських вишніх шкіл. Стипендії призначаються тільки тим студентам, що є членами УНСОУ, а з-поміж них першестепо мають ті, що студують славістику із спеціальним узгодженням українистики, політичних наук, журналістики та правничих або педагогічних наук. Далі, у приділюванні стипендій береться на увагу в першу чергу успіхи студентства в науці, його матеріальні потреби та його активність у будь-якій українській національній організації, як і загальну активність в громаді. Подання на одержання стипендії треба вносити на окремих формулярах, що їх можна одержати в Головному Канцелярії УНСОУ за посередньою чи за посередництвом секретаря.

Пл. сен. А. Мицько, колишній упівець, виголовляє змістовну промову, не витрачаючи численних слів на патріотичні маніфести й заперечення і не втомлюючи присутніх повторюваннями менш і більш відомих фактів.

Ст. пл. Х. Хитра з великим відчуттям продекларувала поему А. Курдики про „Стрілецьку шапку“.

Відтак відбулася промова по-англійськи головного представника УНС п. Я. Лисогора. Власне в наших старших емігрантів повинні ми, новоприбулі, вчитися як мають бути виголошені промови на святкових академіях. Речово з підкресленням найсуттєвішого і з практичним висновком. Присутні привітали пана Я. Лисогора ентузіастичними оплесками. На закінчення першої частини програми група юнаків зі зрозумінням відхилили Волошк а „Дузям Полісся“.

Після короткої і дисциплінованої перерви програму вповні виповнила школа юних бандуристів ім. К. Лисевича із Гемстеду під керівництвом о. Сергія Кіндзаравого. Пастухова.

Юні виконавці відіграли на бандурах 5 пісень та на бажання публіки три наддні, деякі в аранжировці К. Лисевича, а інші такі їхнього дід, і вчитель о. Сергія Кіндзаравого — Пастухова.

Зал зазмерла мов заморожена рідину дорогими звуками бандури і було справді сатисфакцією спостерігати реакцію публіки, зокрема молоді. Дорослий глядач, крім естетичної насолоди, слухаючи і глядаючи на цю нашу „націю народу“, роздумував й приходив до висновку: „Дайте нашим дітям, нашим молоді правдиве мистецтво, вартості правдиві, не підфарбовані дешевими рекламними ефектами, а це збереже їхні душі чистими у цій суматосі життєвих правд. Навіть їх заздалегідь відрізняти правдиве мистецтво від „синтетичного“.

Аж неймовірно здавалося, що ці молоді люди сидять граціозно на сцені і, перебираючи вміло пальчиками, видобувають дивні свшанозільні звуки із бандури, безперервно із відданим зрозумінням віддаючи в обличчя і чарівну палічку свого вчителя.

Хвала цим дітям, що хочуть вчитися і хвала вчителю, що приносять в пожертву свої безцінне знання не тимчасовим користям, а дальшій і світлішій меті.

резня, а пізніше одержанні подання не будуть розглядатися. Цього року будуть приділені вже п'яті з черги стипендії УНСОУ. Проголошення призначення стипендій почнуть у місяці травні ц. р.



Ділимося сумною вісткою з Рідними, Приятелями і Знайомими, що дня 19-го січня 1968 року шпав на полі бою в В'єтнамі на 21-му році життя наш Найдорожчий СИН І БРАТ

бл. п. МИХАЙЛО ЯВОРСЬКИЙ

Горем прибіти: МИКОЛА — батько АЛЕКСАНДРА — мати КАТЕРИНА, СОНЯ, ОЛЯ — сестри Самерсет, Н. Дж.



Ділимося сумною вісткою з Рідними, Приятелями і Знайомими, що дня 23-го січня 1968 року несподівано помер на 73 р. життя наш Улюблений МУЖ, ТАТО І ДІДУСЬ

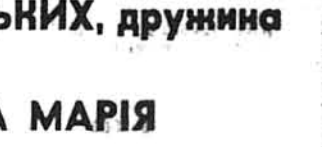
бл. п. ІВАН ІВАНОВИЧ БІЛЕЦЬКИЙ

ПАНАХИДА — в п'ятницю, 26-го січня 1968 року о год. 7:30 веч. в похоронному закладі Насевича, 109 E. Taylor Rd., Philadelphia, Pa. ЛІТІЯ — в суботу, 27-го ц. м. о 8:30 рано в тому ж похоронному закладі.

ПОХОРОНИ ВІДПРАВИ — в суботу, 27-го січня 1968 р. о год. 9-й ранку в Українській Православній Катедралі-Храм св. Володимира, 6740 N. 5th St., Phila., Pa. Тіліні Останки будуть перевезені на український цвинтар в Банді Брукс, Н. Дж. і там же останній відпра-вля біля год. 1-ої по полудні.

В глибокому смутку: дружина — МАРІЯ донька — НІНА КУДИЧ зять — ІВАН КУДИЧ внуки — НАТАЛОЧКА і РОМЧИК

Прохасмо замість квітів жертвувати на Будівельний Фонд Катедри св. Володимира у Філадельфії, або любов українську добродію установу.



У глибокому смутку та з великим жалем повідомляємо Рідно, Приятелів, Знайомих у вільному світі і на Рідній Землі та все Українське Громадство, що 19 січня 1968 р. біля Shelbyville, Kentucky згинув трагічною смертю

бл. п. д-р МИКОЛА МОСТОВИЧ

професор фізики Університету Louisville, Ky.

бл. п. д-р НАДІЯ з ЦУРКОВСЬКИХ, дружина

та їх донька бл. п. ОКСАНА МАРІЯ

ПАРАСТАС відбувся в понеділок, 22-го січня 1968 р. о год. 8-й вечером у похоронній закладі Ratterman, 3800 Bardstown Rd., Louisville, Ky.

ПОХОРОН — у півторок, 23-го січня 1968 року о год. 11-й ранку на Cave Hill кладовище, Louisville, Ky.

Горем прибіти: дочка — АНІА МАРІЯ син — АНДРІЙ МИКОЛА брат — Д-р ЛЕОНІД з Родиною батько — о. МАРІАН ЦУРКОВСЬКИЙ брати — Д-р РОМАН і інж. АДРІАН з Родинами сестра — ВІРА з мужем та дітьми ЗОВНІВ Близька та дальша Родина на чужині та в Україні



Ділимося сумною вісткою, що дня 18-го січня 1968 року упокоївся у Воя, заможна Найкраща Найкраща Найкраща МАМА й БАБЦЯ

бл. п. АННА з РОМАНОВИЧІВ КУПЧИНСЬКА

вдова по бл. п. Стефанові Купчинському, померли в Бучачі і Жидачеві, Галичина.

ПОХОРОН відбувся дня 22-го січня 1968 р. з української католицької церкви св. Івана Хрестителя, на кладовищі St. Hedwig в Дітроїті, Міч.

Горем прибіти: МЕЛАНІЯ ВІЛОСКУРСЬКА з мужем МИХАЙЛОМ, донька ДАРІЯ ЯВОРСЬКА з мужем ІГОРОМ, донька МИРОС КУПЧИНСЬКА, син ОРИСЯ, РОМАН, ІГОР, СТЕФАНІЯ і ОКСАНА — внуки



У глибокому смутку повідомляємо Рідних, Приятелів і Знайомих, що 23-го січня 1968 р. по короткій недугі упокоївся в Воя наш Найдорожчий ДРУЖИНА, МАМА І СЕСТРА

бл. п. МАРІЯ з СОБОЛІВ ЯРИМОВИЧ

ПОХОРОН відбувся в суботу, 27-го січня 1968 року з Церкви св. о. Миколая в Шикаго, Іл. о год. 9-й рано.

Горем прибіти: муж — ЮРІЙ донька — ОКСАНА син — ВОРИС брат — ВОРИС

УКРАЇНСЬКИЙ КОНГРЕСОВИЙ КОМІТЕТ АМЕРИКИ ВІДПІЛ В ДЖЕРЗІ СІТІ, Н. Дж.

50-річчя Відновлення Української Державності

в НЕДІЛЮ, 28 СІЧНЯ 1968 р., о год. 3:30 по пол. у ВЕЛИКІЙ ЗАЛІ УНДОМУ

92-96 Фліт вулиці в Джерзі Сіті, Н. Дж.

В програмі беруть участь: Проф. д-р ЯКІВ ЗОЗУЛЯ — Святочна промова В. ЖИЛА-НАЛИВАЙКО — колоратурне сопрано Муз. супровід КАЛІНА ЧИКА-АНДРИСКО В. ЮРКЕВИЧ і РОМАН ЛЕВИЦЬКИЙ — бандуристи ТАЦОВАЛЬНА ГРУПА при УНДОМУ в Джерзі Сіті під проводом проф. РОМАНА ПЕТРИНИ ШКОЛА УКРАЇНОЗНАВСТВА, ПЛАСТ і СУМА

О год. 10-й ранку буде відправлена в Українській Католицькій Церкві СЛУЖБА БОЖА в пам'яті УКРАЇНСЬКОГО НАРОДУ.

Запрошуємо Шановне Громадство до численної участі.

Українське Лікарське Товариство Північної Америки

ПРОГОЛОШУЄ

КОНКУРС на СТИПЕНДІЇ на академічний рік 1967-68

для кандидатів медичних і спортивних наук, так у Америці, як і у інших краях.

Першестепо мають ті кандидати, які знад перший реферат і можуть виказати свідченнями про зложені іспити.

Зголошення на стипендії проситися надіслати до кінця лютого 1968 року на адресу голови Стипендіяного Фонду д-ра Юрія Кушніра — 303 Saw Mill River Rd., Yonkers, N.Y. 10701.

ГОЛОВНА УПРАВА УЛТПА

ШИКАГО й ОКОЛИЦЯ!

Окружний Комітет Відділів УНСОУ в Шикаго, Іл.

в суботу, 3-го лютого 1968 року в годині 7-й вечером повідомляє, що в СОЮЗОВОМУ ДОМІ

під ч. 843-5 Порт Бестері Ave., Шикаго, Іл. — відбудуться —

ЗАГАЛЬНІ РІЧНІ ЗБОРИ

в яких обов'язані взяти участь члени Окружного Комітету Конвенційні Делегати, Відділові Делегати та Урядники таких Відділів УНСОУ:

Шикаго — 17, 22, 33, 35, 106, 114, 125, 131, 139, 157, 176, 220, 221, 243, 252, 259, 301, 379, 399, 423, 425, 452 і 472; Калумет Сіті — 80; Гері, Іл. — 109; Геммонд, Іл. — 107; Палатаян, Іл. — 136, 395; Гарвей — 335; Рокфорд — 250; Милвокі, Вис. — 103; Джоліет — 111; Піорія — 190 та Савт Бенд, Іл. — 499.

ПРОГРАМА ЗБОРІВ:

1. Відкриття.
2. Відчитання протоколу з попередніх зборів.
3. Вибір Президії.
4. Звіт Урядників.
5. Питання й дискусії над звітами.
6. Удільнення вотуму довіри.
7. Вибір Окружного Комітету.
8. План праці Окружн на 1968 рік.
9. Дискусія та ухвали.
10. Закриття зборів.

На Зборах будуть прийняти:

Інж. С. КУРОПАСЬ — заст. голов. пред. УНС П. ПУЦІЛО та І. ІВАНЧУК — головні контролери УНС

Т. ПІЩУЛА, пані Г. ОЛЕК та М. КУРОПАСЬ — головні радні УНС

ВОЛОДИМИР ГРИНЯК — обл. орг. УНС

За Окружний Комітет:

І. Михайлович, голова С. Касія, секретар

УКРАЇНСЬКИЙ МУЗИЧНИЙ ІНСТИТУТ в АМЕРИЦІ, ІНК. ВІДПІЛ в НЬО ЙОРКУ

ОРГАНІЗУЄ КУРС ГРИ НА МАНДОЛІНІ і МАНДОЛІНОВУ ОРКЕСТРУ

для МОЛОДІ у віці від 10 років Зголошення приймає: ОЛЕГ ЛЕВИЦЬКИЙ — тел. 212 RA 1-5297 або УМІ 212 AL 4-2024

Д-р РОМАН ОСІНЧУК

НЬО ЙОРК, Н. Й. ЗЛОЖИВ 10.00 ДОЛЯРІВ НА ВИДАВНИЧИЙ ФОНД ВИДАВНИЦТВА „ЧЕРВОНА КАЛИНА“ ДЯКУЄМО ЗА ПОЖЕРТВУ.

В-во „ЧЕРВОНА КАЛИНА“, Нью-Йорк

ПРЕДСТАВНИЦТВО ВИКОНАВЧОГО ОРГАНУ

Української Національної Ради повідомляє, що в НЕДІЛЮ, 28-го січня 1968 р. буде відправлена

ПАНАХИДА на світлій пам'яті

АНДРІЄВІ ЛІВИЦЬКОМУ Президентові УНР в екзилі в катедральному храмі СВ. ВОЛОДИМИРА на 82-й вулиці у НЬО ЙОРКУ після Богослужби

ПОДЯКА

Абітурієнткам з Балтимору, щира подяка за Службу Божу, за Вашого учителя бл. п. Івана Семюта Хай Всевипний благословить Вас у Вашому житті! Дружина АЛЕКСАНДРА

МОЇ ДНІ

БОРИС ОЛЕКСАНДРОВІЧ Ціна 25 центів

СПОРТ

редактор В. СОХАН

КАЛЕНДАРЕНЬ ЗМАГАНЬ
УКРАЇНСЬКИХ КЛЮБІВ

УСК Нью-Йорк — „Айнтрахт“, Нью-Йорк, стейтс-північний змагання з циклу за Чашу ЗДА відбулося в неділю, 28-го січня 1968, о год. 12.15 по полудні на грині Айнтрахт Овал в Асторії. На цьому самому грині дві години пізніше другі північний змагання стейту за Чашу ЗДА: „Блу Стар“ — Грецько-Ам. СК.

„Чорноморська Січ“, Нью-Йорк, зустріне „Гунгарію“ з Нью-Йорку в сімковому футбольному турнірі Шейфер Ліги в п'ятницю, 26-го січня 1968, в залі Арморі в Петерсоні, Н. Дж. Грі цього вечора почнуться вже о год. 7.30, а зустріч „Ч. Січ“ — значе-на на год. 9.30.

Товариська гутірка Карпаського Лежетьського Клубу Нью-Йорк для членів і гостей відбувається у віт-року, 6-го лютого, о год. 7.30 вестером у Luchow's Restaurant при 100 Е. 14 вулиці в Нью-Йорку. В цій гутірці при-вечері будуть обговорені плани цьогогорічних лещетар-ських першостей УСЦАК.

ПРАЦЯ
FEMALE

COUNTER GIRL
Мусить дещо говорити по-анг. Дещо досвід. Добра платня, присми умовини праці.
Romanelli Bakery
476 9th Avenue N.Y.C.
LO 5-8854

ОПЕРЕНТОРКИ
Побажані з досвідом при-вироби пологен і доставі. Праці на кілька годин або повний час. Голоситись: State Linsen Service
132 Adams Street
Hempstead, L.I., N.Y.
(516) IV 3-4481

WOMAN
Experienced. Clerical work. Good steady. Steady position. Good fringe benefits. Call Mr. Welder (617) 267-9311
A. E. Borden Co., Inc.
1380 Boylston St., Boston, Mass.

WOMEN 30 to 45 — to assemble small parts. Good pay, vacation, many benefits. Pleasant working conditions. Steady work. Hours 7:30 to 4:00. Starting Rate \$1.75. Increases come fast. Apply for interview — DA 9-5152.
Philadelphia, Pa.

ОПЕРЕНТОРКИ
Роблення копії, досвід при-мужських сорочках. Добра платня, постійна праця, присми умовини праці.
John Berger
16 West 22nd St. N.Y.C.
Room 300 Tel. OR 5-0997

ПРАЦЯ ТАМ, ДЕ ЖИВЕТЕ.
TYPIST — BILLER & STENO — TYPIST 9-5
Повний час. Платня за згодою.
George W. Warner & Co.
252 Lafayette St. N.Y.C.
966-1600

ATTENTION OPERATORS!
We need male or female OPERATORS
Singer & Morrow on ladies knit sportswear. Steady work. Good pay. Some knowledge of English necessary. Apply now.
45 East 12th St. N.Y.C.
(6th Floor) Ask for Tony

30 OPERATORS
On jackets and skirts. Piece work. Year round. Union prices. Near transportation.
ANDY'S SPORTSWEAR
233 Powell St., Brooklyn, N.Y.
2nd floor

ПОТРІБНО ОПЕРЕНТОРОК
до шиття суконки. Секційна праця і шиття одягу. Висока платня.
Naru Fashions Inc.
418 Broome St., New York City
WO 6-5609

GENERAL OPERATORS & SPECIAL MACHINE OPERATORS & EXAMINERS
Also hand sewers and hand busters.
Lessons Clothes
1 Gratton St., Brooklyn, N.Y.
EM 6-4834

ПРАЦЯ
MALE & FEMALE
WIREMEN and WIRE WOMEN
Experienced. And TRAINEES. All shifts. Opportunity to learn. Automatic wire wrapping equipment. Liberal Company benefits.
Compac Corp.
32 Bethpage Rd.
Hicksville, L.I. 516 822-1320

GENERAL OPERATORS & SPECIAL MACHINE OPERATORS & EXAMINERS
Lessons Clothes
1 Gratton St., Brooklyn, N.Y.
EM 6-4834

PUNCH PRESS OPTR.
Must have experience in operation of progressive, compound, and forming dies. Set up operator. Some knowledge of setting up Milling Machines & Drill Presses. Will train on specialized machine. Company paid benefits. Blue Cross, Blue Shield, life insurance, pension plan, and 9 paid holidays. Steady position and overtime. Interviews from 1:30 p.m. to 3 p.m.
Buchanan Electrical Products Corp.
1065 Floral Ave., Union, N.Y.
An equal opportunity employer

ARCHITECTURAL DRAFTSMAN & DETAILER
sought for permanent position by firm primarily designing commercial & industrial buildings with projects across the country. College degree preferred but practical background seriously considered. Submit complete resume including salary requirements and references to
MacFarland Consultants Inc.
Attn: G. J. Guertze, P.O. Box 0
Latham, N.Y. 12110
(518) 785-0931

На курорті „Моршин“ на Стрийщині
заарештовано 40 осіб

Мюнхен. — Тижневик „Наш Шлях“ з 17 грудня 1967 р. повідомив на основі одержаних достовірних джерел відомостей, що в УССР тривають теоретичні напад-и КГБ на окремих людей, з обшуками і застрашуваннями. Так, згідно з останніми повідомленнями з України, що ми їх отримали з достовірних джерел, нещодавно КГБ провело масові обшуки й арешти на Стрийщині, зо-крема в курорті Моршин.

Автомобільні робітники відкладають
боротьбу проти АФП-КІО на час
після виборів

Вашингтон. — Об'єднані Автомобільні Робітники вирішили перед цьогорічними президентськими виборами не починати боротьби проти провладу Американської Федерації Праці — Конгресу Індустріальних Організацій, що не розбивати робітничого фронту та не шкодити тим демократичним кан-дидатам до Конгресу, які прихильні робітничому законодавству. Провід Спілки Об'єднаних Автомобільних Робітників оскаржує провід АФП-КІО, що він вляється тільки вдоволенням сторо-жем того стану, який тепер існує і не дбає про те, щоб перевести реформи в праці для добра зорганізованого робітництва та щоб прина-днати до організації мільйони робітників, які є поза організації. Голова Автомобільних Робітників Волтер П. Рутер грозив виступити з АФП-КІО, коли Федерація не змінить свого дотеперіш-нього „самовдоволеного ста-новлення“ та не візьметься до праці. Провідники автомобільних робітників передбача-ють важкі вибори для зор-ганізованого робітництва, тому не хочуть утруднювати цього становища ще розбит-тям робітничих організацій.

ЗДА відновили нормальні взаємини
з грецьким урядом

Атени. — Американський посол Філіпс Тальбот зголосився на авіацією до грецького міністра закор-донних справ Пінейотиса Пі-пінісиса і таким чином за-малював відновлення нор-мальних дипломатичних взаємин, перерваних шість тижнів тому, як короліві Константину не вдалося скінчити грецький військ-вий уряд і він втік до Ри-му. Однак формально дип-ломатичні взаємини між ЗДА і Грецією не були ні-коли зірвані, а тривав тіль-ки стан неадекватної бойкоту військового уряду. Тимчасово припинено доставку Греції американського союзникового і спільної організації Атлан-тського пакту (НАТО), важкої зброї: додаткової частини й легку зброю достав-лювано весь час. Коли про-довжується перебування ко-роля Константина у Римі і не відомо, коли він верне-ться, постави труднощі з по-лагодженням справ між ЗДА і Грецією. Першою держа-вою, членом НАТО, що від-новила нормальні взаємини, була Туреччина. Сподіва-ється, що всі інші західні держави підуть за прикла-дом Туреччини і Америки. В американському повідом-ленні сказано, що Америка завжди визнає за голову Греції короля Константина, а взаємини між королем і його урядом — це внутріш-ня справа Греції. На віднов-лення нормальних взаємин із військовою режимом Гре-ції чимало вплинув факт, що той режим — строго ан-тикомуністичний.

Мають перевірити 3,600 ліків щодо їх
лікувальної вартості

Вашингтон. — Адміністрація Ліків і Харчів заря-дилася, щоб перевірити 3,600 ліків, випroduкованих в А-меричі майже всі роками 1938 і 1962, щодо їх лікувальної вартості. Деякі з цих ліків будуть вилучені з фарма-цевтичного ринку, бо вони не діють так, як про це свід-чать ті написи, що їх рекла-муться. Підготовкою бенкету займався створе-ний Громадський Комітет, до якого ввійшли десятки представників численних у-країнських організацій м. Ньюарку й околиці. Війшли до цього Комітету теж пред-ставники УСТ „Ч. Січ“, які своєю працею причинилися до тієї могутньої національ-ної маніфестації української громади Ньюарку й околиці. Головою Ділового Коміте-ту був д-р Володимир Гук, голова місцевого УКА, який є чільним теністом „Ч. Січ“. Екзекутивним го-ловою Комітету був Мирон Стебельський, другий заступ-ник голови УСТ „Ч. Січ“. В пресовій Комісії Комітету був автор цих рядків. Актив-но працював за пресою Комісії теж ред. З. Снідлик, член Управи УСТ „Ч. Січ“, футболіст і тенісист. В бен-кеті взяли участь ланкові: С. Чижович — футбол, М. Лебідь — плавання, Б. Ку-чинський — теніс і Д. Ку-лик — шахів. Крім них взя-ли участь велике число чле-нів Т-ва.

ЧЛЕНИ „Ч. СІЧ“ ВЗЯЛИ
АКТИВНУ УЧАСТЬ
У ВЕЛИКИХ
СВЯТКУВАННЯХ

Минулої неділі, 21 січня, український Ньюарк і око-лиця врочиство відзначили 50-річчя проголошення Самостійності України, Української Революції і Відродження Збройних Сил України. Юві-лейний бенкет з участю по-над 400 осіб відбувся в „Кристал Бол Рум“ готелю „Сайбербей“ в Іст Оранджі, Нью Джерсі. В цьому бенкеті взяли участь визначні аме-риканські і українські полі-тичні діячі і військові вете-рани-учасники Визвольних Змагань, представники ор-ганізацій і їх Свято пройшло успішно та величаво і на-учасниках залишило неза-...

О. Твардовський

УВАГА! — ЗАПІКАВЛЕНІ В НАБУТТІ ВАРТІСНОЇ І
ПРИПУТКОВОЇ РЕАЛЬНОСТІ, а тим і вигідної інвести-ції своїх надійностей:
З уваги на затяжну хворобу добрий господар продас МУРОВАНИЙ 6-РОДИННИЙ ДІМ, в дуже добром стані, в гарній околиці і з вигідною комунікацією; за 2 бляки стації сабвею ВМТ і IND, також близько до всіх крамниць. Місячний прибуток (рента) на сьогодні — 450.00 дол. Ціна будинку — 45.000 дол. Оглянути дім можна кожного дня, попередньо до-мовившись з господарем по телефону: LH 5-7556. Адреса господаря: 82-81 — 38th Street, Astoria, L.I., N.Y.

Вашингтон, Д. К.

ЗАГАЛЬНІ ЗБОРИ ОСЕРЕДКУ НАУКОВОГО
Т-ВА ІМ. ШЕВЧЕНКА

15-го грудня 1967 р., о год. 8-й вечора в приміщенні Української Католицької Ду-ховної Семінарії відбулися Загальні Збори Осередку Н-ТШ у Вашингтоні з такою програмою: Відкриття, звіти Управи, затвердження звітів, відчитання Правильника О-середку, вибір нової Управи, план праці та ріжне.

Збори відкрив проф. д-р Ю. Старосольський, діючий голова, в несприятливий профес. П. Ковалева діючого голови Осередку, що це в жовтні 1967 р. покинув сто-лицю і втік до Нью-Йорку. Він звітнував за час від за-сесування Осередку 1957 р. по 1962 рік Від 1962 року до сьогоднішнього дня звітнував секретар Осередку д-р Пет-ро Оршикевич. Присутніх 10 членів Осередку (4 дієвих, 6 звичайних і один прихиль-ник) між іншим довідалися, що в 1957 при заснуванні було тільки 4 члени в Осе-редку. В 1962 було вже 18, а в 1967 аж 15.

Ці звіти прийнято акляма-цією, і на внесок присутньо-го на зборах президента Головної Ради НТШ проф. д-ра Романа Смал-Стоцько-го, рішення вислати привіт проф. П. Ковалеву і висло-вити подяку дотеперішній Управі за її повну посвяти-працю для Осередку, а зо-крема д-рові П. Оршикеви-чеві, як секретареві і еконо-мічному референтові. Сек-ретар д-р П. Оршикевич від-читав Правильник Осередку і по короткій дискусії над ним приступлено до вибору нової Управи.

До Управи Осередку, через аклямацію, увійшли сліду-ючі особи: голова проф. д-р Юрій Старосольський, міс-то-голова о. проф. д-р Мелетій Войнар, секретар д-р Петро Оршикевич, економічний ре-ферент д-р Ляріон Калине-вич, контролер Всес. о. рек-тор д-р Василь Макух. На-

ЗБОРИ ВІДДІЛІВ
УНСОЮЗУ

НЕДІЛЯ,
4-го ЛЮТОГО 1968 р.

ПІКАГО, І.Л. Річні збори
в-на св. Юрія — 379 Вид.,
о год. 1-й по пол. в Союзо-
вому Домі при 843 Н. Ве-
стер Аве. Проситись членів
прібути на час. Порядок
дня: звіт Контр. Комісії, ви-
бір управи на 1968 р. і інші
важливі справи до полого-
дження. Проситись чл. ви-
ріняти свої залеглості. —
М. Марчук, предс. І. Малюк,
касир, М. Семків, фін. секр.

— ФОТОГРАФ —
Осип П. Старостяк

Виконує всякого рода фотографіч-
ні, а саме: весілля, ювілей, з'їзди-конвен-
ції, комерційні, архітектурні, модо-фасон і т. п. У зви-
чайних або природних кольорах. По ближчій інформації та
присутності ціни, звертатись на адресу:
1881 Linden St., Ridgewood, N.Y. 11227. Tel. 212 366-1042

„КОВБАСНИК АГЕНЦІЯ“

Засновано 1920 р. Тел.: AL 4-8779; AL 4-8717
НОТАРІАЛЬНЕ БЮРО
286 E. 10th Street New York, N.Y. 10009

• ВІЛІТИ НА КОРАБЛІ І ЛІТАКИ ДО ВСІХ
ЧАСТИН СВІТУ;
• ВСЯКІ ІМПІРАЦІОНІ СПРАВИ;
• ВСІ РОДИ ЗАВЕЗПЕЧЕННЯ;
• ПОСЕРЕДНИТВО ПРОДАЖУ РЕАЛЬНОСТЕЙ;
• ПАКУНКИ ДО ВСІХ КРАЇН ЄВРОПИ І АЗІ;
• МІЖНАРОДНІ ПОШТОВІ ПЕРЕКАЗИ.

Віра КОВБАСНИК-ПШУМЕНКО Антін ПШУМЕНКО
ВІДКРИТО: в КОЖНИЙ ДЕНЬ від 9:30 — 6:00 веч.
в ПОНЕДІЛОК — 9:30 до 7:00 веч.
в СУБОТУ — 9:30 до 12 дня

ТАРЗАН, Ч. 5940. Білд плянус помсту!

ТАРЗАН, БІЛД АЛМОНД та
мешканці Угадді розпачли-
во гасили шалючу поже-
жу...

ТАРЗАН, БІЛД АЛМОНД та
мешканці Угадді розпачли-
во гасили шалючу поже-
жу...

ТАРЗАН, БІЛД АЛМОНД та
мешканці Угадді розпачли-
во гасили шалючу поже-
жу...

ARKA Company
DEPARTMENT STORE
48 E. 7th St.
Tel.: GR 5-5555. New York City
NOVI PLATIVKAX — від АРКІ

Різне

Українське Виспільне Бюро
ROMAN PARCEL SERVICE
141 2nd Ave., New York City
Tel.: GR 5-7480. — Відомо

ПАЧКИ з ОДЯГОМ і ХАРЧА-
МИ в УКРАЇНУ і до СССР.
Різног. прийнято замовлення
на авто, холодильники, машини
до шиття і прання, меблі і
мешкання.
Уряд. години: пон.-пят. 9:30-
7 веч., субота 8:30-6 веч.,
неділя 10-8 по пол.

Real Estate

80 АКРИВ ЗЕМЛІ, 7 будинків
від Союзів, приватне сопо-
ро, 1000 фронту до дороги.
ФАРМА, 185 акрів, 14 миль
фронту до дороги, близько
нового гайвено 17, 80 миль
від Нью-Йорку.
STEPHAN OLENSKI
P.O. Box 348
Kerhonkson, N.Y. 12446
Новий тел.: (914) 825-0922

ДОМ на ПРОДАЖ
на 1-2 та більше родин в
Astoria, Woodside, Jackson
Hights, Flushing, Bayside,
Whitestone.
ДМИТРО ГОРБАЧ
Реальність і забезпечення
Телеф. 357-5400
192-12 Northern Blvd.
Flushing, New York
Branch Office
286 East 10th St., N.Y.C.

Продається БУДИНОК
Просторий, новий у White-
march (4 роки, з каміном і
близько до центру). Окремі гарне-
ства на два явта. Один з-за землі,
ставок. В дуже гарній околиці,
4 миль від Chestnut Hill; 14
миль від центру Philadelphia.
Лізон. area code 215 865-0429

ВСТУПАЙТЕ В ЧЛЕНІ
УНСОЮЗУ!

Funeral Directors

Theodore WOLININ, Inc.
Директор
Похоронного Заведіння
125 East 7th Street
NEW YORK, N.Y. (9)
Tel.: GR 5-1437
СОЛІДНА ОБСЛУГА

LYTWYN & LYTWYN

UKRAINIAN
FUNERAL DIRECTORS
AIR CONDITIONED
Обслуга ЦПРА і ЧЕСНА
Our Services Are Available
Anywhere in New Jersey.
801 Springfield Avenue
IRVINGTON, N.J.
NEWARK, N.J.
ESsex 5-5555

SINKOWSKY
FUNERAL SERVICE

4221 PARK AVENUE
BRONX, N.Y. 10457
(near E. Tremont Avenue)
Tel.: 863-2475
Директор
ПОСІФ СЕНКОВСЬКИЙ

Завідує влаштуванням по-
хоронів в калітрах, поже-
жених в кожній районі зго-
та. Похорони по мінімаль-
них цінах.

ПЕТРО ЯРЕМА

129 EAST 7th STREET
NEW YORK, N.Y.
ORegon 4-2568

ПЕТРО ЯРЕМА

Займається Похороном
в BRONX, BROOKLYN,
NEW YORK і ОКОЛИЦЯХ
Контрольована температу-
ра. Модерна калітра до
ужитку ДАРОМ.

ПЕТРО ЯРЕМА

129 EAST 7th STREET
NEW YORK, N.Y.
ORegon 4-2568

Пети вікни не вдалося
погасити останню пожежу.
— Ці брудні собаки! — за-
даючись сказав Білл. —
Я їм покажу...

Пети вікни не вдалося
погасити останню пожежу.
— Ці брудні собаки! — за-
даючись сказав Білл. —
Я їм покажу...

Пети вікни не вдалося
погасити останню пожежу.
— Ці брудні собаки! — за-
даючись сказав Білл. —
Я їм покажу...

Пети вікни не вдалося
погасити останню пожежу.
— Ці брудні собаки! — за-
даючись сказав Білл. —
Я їм покажу...

Пети вікни не вдалося
погасити останню пожежу.
— Ці брудні собаки! — за-
даючись сказав Білл. —
Я їм покажу...